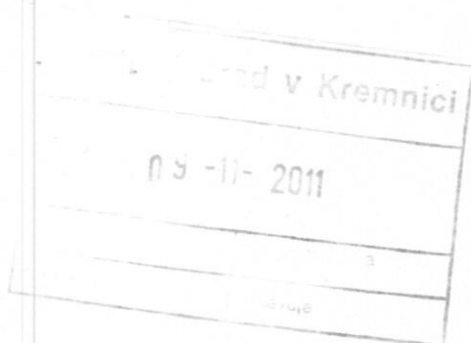




1224/11/2011
Zoznam faktúr / List of invoices

Nie je daňový doklad / Not valid for tax purposes (VAT)

Dátum podania: 07.11.2011

Korešpondenčná adresa / Mailing address:

MESTO Kremnica

Štefánikovo nám. 1
967 01 Kremnica 1

Číslo zoznamu / List number:

2011/3080164286/MSSK

Vystavil / Issuer:

SLOVNAFT, a.s.

Višie hrdlo 1, 82412 Bratislava

IČO / Registration no: 31322832

IČ pre DPH / VAT registration no: SK2020372640

Číslo zákazníka / Customer code: 410199

IČO / Registration no: 00320781

IČ pre DPH / VAT registration no:

Spôsob platby / Terms of payment:

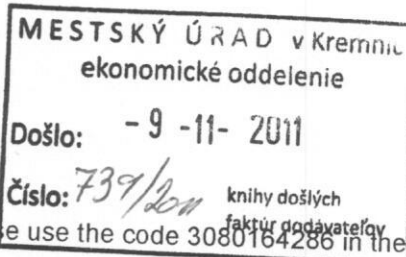
Bankový prevod / Bank transfer

Názov banky / Name of bank: VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA A.S.

Číslo účtu / Bank account: 1933504555/0200

IBAN: SK6902000000001933504555

SWIFT: SUBASKBX



Dátum splatnosti / Payment due: 18.11.2011

Prosíme Vás pri úhrade súhrnnej čiastky faktúr uvádzať do VS 3080164286 / Please use the code 3080164286 in the comment cell of the transfer as payment identification number.

V prípade otázok nás kontaktujte prosím na čísle 00421258597554, 7549 / In case of any question please call on the 00421258597554, 7549.

Krajina Country	Číslo faktúry Invoice number	Miestna mena Local currency	Suma fa v miestnej mene s DPH Total in local currency inc VAT	Mena platby Currency to pay	Suma fa s DPH v mene platby Total in currency to pay inc VAT
Slovakia	4590168314	EUR	1 542,17	EUR	1 542,17
Súhrnná čiastka / Total amount:			TS	EUR	1 542,17

11.11.2011

67,60

skalka

11.11.2011

54,10

50453

11.11.2011

973,57

MSD + OSK

Finančná operácia je vecne a číselne
preskúmaná a je v súlade s rozpočtom

V Kremnici dňa 10.11.2011

zobrazené na sumu € 26 177,1 + 53,90 €

Finančná operácia je vecne a číselne
preskúmaná a je v súlade s rozpočtom.

V Kremnici dňa: 14.11.11

Upravené na sumu €: 101,49

Faktúra / Invoice

Číslo faktúry /Invoice number:
4590168314

Číslo zoznamu/List number: **2011/3080164286/MSSK**
Číslo zákazníka /Customer code: **410199**
Číslo zmluvy/Contract no: **5611865251**

Dátum vystavenia/Date of issue: **03.11.2011**
Dátum dodania/Date of delivery: **31.10.2011**
Dátum splatnosti /Payment due: **18.11.2011**
Faktúra bola vystavená dvojmo.
The invoice was made in duplicate

Dodávateľ/Seller:
SLOVNAFT, a.s.
Vičie hrdlo 1, 82412 Bratislava
IČO/Registration no: 31322832
IČ pre DPH/VAT registration no: SK2020372640
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného Súdu Bratislava I,
Odd.: Sa, Vložka č.: 426/B
Registered in the Commercial Register of the District Court Bratislava I,
Section: Sa, File No.: 426/B

Kupujúci/Buyer:
MESTO Kremnica
Štefánikovo nám. 1, 967 01 Kremnica 1
IČO/Registration no: 00320781
IČ pre DPH/VAT registration no:

Faktúru vystavil /Billing location:
SLOVNAFT, a.s.
Vičie hrdlo 1, 82412 Bratislava
Telefón/Phone contact : 00421258597554, 7549, FAX: 00421258597560
Názov banky/Bank: VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA A.S.
Číslo bankového účtu/Bank account: 1933504555/0200
IBAN: SK6902000000001933504555
SWIFT: SUBASKBX

Produkt Product	Mj UM	Množstvo Quantity	Jednotková cena Net unit price	Základ dane Net value	DPH% VAT%	Hodnota DPH VAT value	Suma celkom Gross value
TEMPO PLUS 95	L	332,52	1,2184	405,14	20%	81,03	486,17
TEMPO PLUS DIESEL	L	781,02	1,1267	880,00	20%	176,00	1 056,00
Sadzba dane VAT rate	Základ dane Taxable amount	Daň VAT amount	Fakturovaná suma Invoice value	Mena Currency			
20%	1 285,14	257,03	1 542,17	EUR			
Total/Total	1 285,14	257,03	1 542,17	EUR			

Čiastka faktúry/Total amount:

1 542,17 EUR

 **SLOVNAFT, a.s.**
Vičie hrdlo 1, 824 12 Bratislava
IČO: 31 322 832, IČ pre DPH: SK2020372640
18

SLOVNAFT, a.s. Manažment kariet - príloha faktúry
 'Zákazník: 410199 MESTO Kremnica
 Faktúra: 4590168314
 Dátum vystavenia: 03.11.2011
 Dátum splatnosti: 18.11.2011
 Dátum dodania: 31.10.2011

Č.tovaru:	Stredisko:	Dátum	Čas	ČS	003004 TEMPO PLUS 95	Karta: 7080057000721520	Miesto	Č.potvrd	MJ: L EČV: GARAGE4 Kilometre	20%	Množstvo	EUR suma bez DPH	EUR suma s DPH
28.10.2011	12:06	79505			KREMNICA			005017			25.00	30.46	36.55
Karta: 7080057000721520											25.00	30.46	36.55
Č.tovaru:	Stredisko:	Dátum	Čas	ČS	003004 TEMPO PLUS 95	Karta: 7080057000721538	Miesto	Č.potvrd	MJ: L EČV: GARAGE5 Kilometre	20%	Množstvo	EUR suma bez DPH	EUR suma s DPH
26.10.2011	16:07	79505			KREMNICA			004978			36.52	44.50	53.40
Karta: 7080057000721538											36.52	44.50	53.40
Č.tovaru:	Stredisko:	Dátum	Čas	ČS	003004 TEMPO PLUS 95	Karta: 7080057000926541	Miesto	Č.potvrd	MJ: L EČV: GARAGE10 Kilometre	20%	Množstvo	EUR suma bez DPH	EUR suma s DPH
26.10.2011	13:50	79505			KREMNICA			004973			37.00	45.08	54.10
Karta: 7080057000926541											37.00	45.08	54.10
Č.tovaru:	Stredisko:	Dátum	Čas	ČS	003004 TEMPO PLUS 95	Karta: 7080057200810388	Miesto	Č.potvrd	MJ: L EČV: GARAGE2 Kilometre	20%	Množstvo	EUR suma bez DPH	EUR suma s DPH
24.10.2011	08:03	79505			KREMNICA			004921			20.00	24.37	29.24
30.10.2011	11:29	79505			KREMNICA			005033			35.00	42.64	51.17
Karta: 7080057200810388											55.00	67.01	80.41
Č.tovaru:	Stredisko:	Dátum	Čas	ČS	003004 TEMPO PLUS 95	Karta: 7080057200810396	Miesto	Č.potvrd	MJ: L EČV: GARAGE3 Kilometre	20%	Množstvo	EUR suma bez DPH	EUR suma s DPH
24.10.2011	08:00	79505			KREMNICA			004919			55.53	67.66	81.19
26.10.2011	07:42	79505			KREMNICA			004953			28.00	34.12	40.94
26.10.2011	14:37	78516			ŽIAR NAD HRONOM-SNP			007596			45.47	55.40	66.48
28.10.2011	17:18	79505			KREMNICA			005029			50.00	60.92	73.10
Karta: 7080057200810396											179.00	218.10	261.71
Názov výrobku: 003004 TEMPO PLUS 95											332.52		
											Celková suma		486.17
											Základ dane pre 20%		405.15
											20%		81.02
Č.tovaru:	Stredisko:	Dátum	Čas	ČS	005004 TEMPO PLUS DIESEL	Karta: 7080057000721579	Miesto	Č.potvrd	MJ: L EČV: GARAGE9 Kilometre	20%	Množstvo	EUR suma bez DPH	EUR suma s DPH
26.10.2011	10:37	79505			KREMNICA			004965			100.00	112.68	135.21
Karta: 7080057000721579											100.00	112.68	135.21
Č.tovaru:	Stredisko:	Dátum	Čas	ČS	005004 TEMPO PLUS DIESEL	Karta: 7080057001199551	Miesto	Č.potvrd	MJ: L EČV: GARAGE6 Kilometre	20%	Množstvo	EUR suma bez DPH	EUR suma s DPH
24.10.2011	06:43	79505			KREMNICA			004915			15.01	16.91	20.29
26.10.2011	06:52	79505			KREMNICA			004951			14.00	15.78	18.93
28.10.2011	07:08	79505			KREMNICA			005009			100.00	112.68	135.21
31.10.2011	13:06	79505			KREMNICA			005047			100.00	112.68	135.21
Karta: 7080057001199551											229.01	258.05	309.64

Dátum dodania: 31.10.2011									
Č. tovaru:		005004 TEMPO PLUS DIESEL		MJ: L		20%			
Stredisko:		Karta: 7080057001393915		EČV: GARAGE7				EUR suma	
Dátum	Čas	ČS	Miesto	Č. potvrd	Kilometre	Množstvo	bez DPH	s DPH	
24.10.2011	09:34	79505	KREMNICA	004924		40.00	45.07	54.08	
26.10.2011	07:49	79505	KREMNICA	004954		135.00	152.11	182.53	
26.10.2011	10:51	79505	KREMNICA	004966		40.00	45.07	54.08	
26.10.2011	10:55	79505	KREMNICA	004967		40.00	45.07	54.08	
27.10.2011	08:24	79505	KREMNICA	004987		40.00	45.07	54.08	
28.10.2011	06:51	79505	KREMNICA	005006		19.00	21.41	25.69	
31.10.2011	08:09	79505	KREMNICA	005037		50.01	56.35	67.62	
Karta: 7080057001393915						364.01	410.15	492.16	
Č. tovaru:		005004 TEMPO PLUS DIESEL		MJ: L		20%			
Stredisko:		Karta: 7080057200810354		EČV: GARAGE1				EUR suma	
Dátum	Čas	ČS	Miesto	Č. potvrd	Kilometre	Množstvo	bez DPH	s DPH	
27.10.2011	06:51	79505	KREMNICA	004982		50.00	56.33	67.60	
Karta: 7080057200810354						50.00	56.33	67.60	
Č. tovaru:		005004 TEMPO PLUS DIESEL		MJ: L		20%			
Stredisko:		Karta: 7080057200810388		EČV: GARAGE2				EUR suma	
Dátum	Čas	ČS	Miesto	Č. potvrd	Kilometre	Množstvo	bez DPH	s DPH	
30.10.2011	11:31	79505	KREMNICA	005034		38.00	42.82	51.38	
Karta: 7080057200810388						38.00	42.82	51.38	
Názov výrobku: 005004 TEMPO PLUS DIESEL						781.02			
						Celková suma		1,055.99	
						Základ dane pre 20%		880.03	
						20%		175.96	
Nákladové strediská:						Celková suma		1,542.16	
						Základ dane pre 20%		1,285.18	
						20%		256.98	
Faktúra/Príloha: 4590168314						Celková suma		1,542.16	
						Základ dane pre 20%		1,285.18	
						20%		256.98	

Vážený obchodný partner,

s potešením si Vás dovoľujeme informovať, že spoločnosť SLOVNAFT, a.s. rozšírila akceptáciu GOLD karty aj na sieť čerpacích staníc API/IP v Taliansku a sieť čerpacích staníc TUS v Slovinsku.

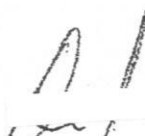
Od októbra 2011 môžete s GOLD kartou tankovať nielen v Maďarsku, Rumunsku, Srbsku, Slovinsku (na čerpacích staniciach MOL), Rakúsku (na čerpacích staniciach MOL a Roth), Českej republike (na čerpacích staniciach Benzina) a Chorvátskej republike (na čerpacích staniciach TIFON), ale aj na čerpacích staniciach API/IP v Taliansku a TUS v Slovinsku. Navyše, SLOVNAFT, a.s., člen Skupiny MOL, pracuje na rozšírení akceptácie GOLD karty aj do ďalších štátov, v ktorých má Skupina MOL svoje zastúpenie na maloobchodnom trhu.

Podmienky akceptácie GOLD karty v zahraničí zostávajú nezmenené a nájdete ich vo Všeobecných obchodných podmienkach.

Aktuálne zoznamy a mapy s čerpacími stanicami Skupiny MOL (v PDF formáte) v Európe sú dostupné na internetovej stránke: http://www.slovnaft.sk/sk/obchodni_partneri/sluzby/akceptacia_zlatej_karty_v_zahranici/.

Prajeme Vám veľa šťastných kilometrov s GOLD, SILVER a GREEN kartami spoločnosti SLOVNAFT.

S úctou


Ing. Ľuboš Dinka
Vedúci útvaru predaj

SLOVNAFT, a.s.



číslo 1224/11/201

Mesto Kremnica
Štefánikovo námestie 1/1
967 01 Kremnica

IČO: 00 320 781
DIČ: 2020529676

SLOVNAFT , a. s.

Rozdiel

0,00 €

PLATOBNÝ POUKAZ

	Správa MsÚ	ODD TS	ODD Skalka	Mestská polícia	Požiarna ochrana	Zeleň
Funkčná klasifikácia	01.1.1.6	05.1.0	08.1.0	03.1.0	03.2.0.	05.1.0
Položka	634001-1	634001-1	634001	634001-1	634001	634 001
	315,11	973,57	54,10	131,79	67,60	0,00
Podpis overovateľa						
Spolu	1 542,17 €			46 459,41 Sk		
Slovom	jedentisícpäťstoštyridsaťdva euro sedemnáť centov					
za	PHM					
Prijemca a jeho adresa	SLOVNAFT, a. s. Vlčie hrdlo 1 824 12 Bratislava					
Spôsob platby	Prevodom na účet					
Číslo účtu	1933504555 / 0200					
V Kremnici	11.11.2011					

Faktúra- suma

1 542,17 €

MESTSKÝ ÚRAD
967 01 KREMnica -16

Poukazovací orgán - pečiatka - podpis

Účtovací predpis:

Má dať		Dal		Suma
Čís.synt.účtu	Čís. anal. Evid.	Čís.synt. účtu	Čís. anal. Evid.	
507		321		1542,17
321		221		1542,17
Spolu				0

V Kremnici dňa: 11.11.2011

Vedúci účtárne